

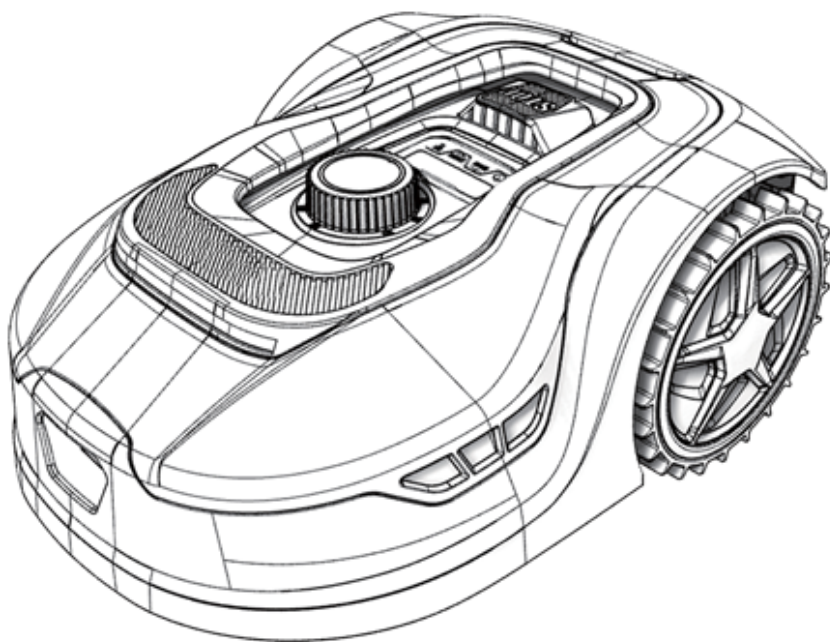


MANUALE D'USO

cod.83897 - RT800

cod.85299 - RT500

I



www.papillon.ferritalia.it

DISTRIBUZIONE



Via Longhin, 71 - 35129 PADOVA (ITALY) - www.ferritalia.it

MADE IN CHINA

2 Anni di garanzia limitata *

* la garanzia di due anni vale solo per il consumatore persona fisica mentre in caso di utilizzo professionale vale il periodo di 12 mesi.

Condizioni di garanzia per *robot rasaerba*

Se il vostro robot rasaerba diventa difettoso a causa di materiali o manodopera difettosi entro un periodo di 2 anni dalla data di acquisto, si garantisce:

- La sostituzione o la riparazione di tutte le parti difettose, gratuitamente,
- La riparazione gratuita dei prodotti,

La vostra garanzia è soggetta alle seguenti condizioni:

- I pacchi batteria sono garantiti solo per un periodo di 12 mesi
- Lo strumento non sia stato utilizzato in modo improprio, abusato, trascurato, alterato, modificato o riparato da chiunque non sia un centro di assistenza autorizzato.
- Sul rasaerba o con il rasaerba siano stati utilizzati solo accessori e parti originali per robot rasaerba.
- Se il rasaerba viene utilizzato da soggetti professionali la garanzia è di 12 mesi.
- Il rasaerba non sia stato utilizzato per scopi di noleggio.
- Il rasaerba non abbia subito danni causati da corpi estranei, sostanze o incidenti.

La vostra garanzia non copre:

- Componenti soggetti ad usura naturale causata dall'uso conforme alle istruzioni di utilizzo.
- Sono esclusi da questa garanzia la manutenzione/manipolazione non autorizzata/impropria o il sovraccarico, sono esclusi i materiali soggetti ad usura
- Danni causati da non corretta installazione (base di ricarica e filo perimetrale) o programmazione.

Per i reclami in garanzia, si dovrà presentare una prova d'acquisto sotto forma di ricevuta valida che indichi la data e il luogo di acquisto.

Questa dichiarazione di garanzia non sostituisce ma è aggiuntiva ai vostri diritti legali.

ASSISTENZA

Per velocizzare la vostra richiesta di assistenza, sarebbe auspicabile che si fornisse il numero di modello del vostro robot rasaerba e il numero di serie. Per ricevere assistenza dovete rivolgervi a chi vi ha venduto la macchina oppure contattare l'assistenza attraverso il sito web www.papillon.ferritalia.it

E' possibile scrivere il numero del modello e il numero di serie qui di seguito.

Come trovare il numero di modello e il numero di serie.



Modello Numero di serie



ISTRUZIONI DI SICUREZZA

1. Generalità

Questo allegato presenta pratiche operative sicure per tutti i tipi di macchine coperti da questa norma. Il manuale di istruzioni dovrebbe includere, se il caso, il contenuto delle seguenti clausole del presente allegato.

Dovrebbe inoltre includere informazioni sui livelli di rumore ed eventuali avvertenze necessarie, insieme a quanto segue:

IMPORTANTE

LEGGERE ATTENTAMENTE

PRIMA DELL'USO

CONSERVARE PER EVENTUALI

RIFERIMENTI FUTURI

2. Procedure operative in sicurezza

2.1 Formazione

- a. Leggere attentamente tutte le istruzioni. Familiarizzare con i comandi del rasaerba e con il relativo funzionamento.
- b. Non permettere mai l'utilizzo del rasaerba a persone o a minori che non ne conoscono le istruzioni d'uso. Le leggi locali in vigore possono stabilire un'età minima per l'operatore.
- c. L'operatore o l'addetto all'utilizzo del rasaerba sarà responsabile di eventuali incidenti e pericoli a persone o cose.

2.2 Preparazione

- a. Garantire la corretta installazione del sistema di delimitazione perimetrale automatico come da istruzioni.
- b. Assicurarci che l'erba non sia più lunga di 4" o 100 mm, se più lunga, usare un normale rasaerba o un decespugliatore per abbassarne l'altezza.
- c. Ispezionare periodicamente l'area in cui deve essere utilizzata il rasaerba e rimuovere tutte le pietre, i bastoncini, i fili e altri oggetti estranei.
- d. Ispezionare visivamente e periodicamente per verificare che le lame, i bulloni delle lame e il gruppo della taglierina non siano usurati o danneggiati. Sostituire in blocco gli elementi e i bulloni usurati o danneggiati per mantenere una corretta equilibratura.
- e. Sulle macchine multimandrino, prestare attenzione poiché la rotazione di una lama può causare la rotazione delle altre lame.

3. Funzionamento

3.1 Generalità

- a. Non azionare mai il rasaerba con le protezioni difettose, o senza dispositivi di sicurezza, ad esempio deflettori e/o raccogli erba, installati.
- b. Non avvicinare mani e piedi in prossimità o sotto le parti rotanti. Mantenere sempre libera l'apertura di scarico.
- c. Non sollevare o trasportare il rasaerba quando il motore è in funzione.
- d. Rimuovere (o azionare) il dispositivo di disabilitazione del rasaerba
 - prima di eliminare un intasamento;
 - prima di controllare, pulire o eseguire qualsiasi operazione sul rasaerba.

3.2 Inoltre quando la il rasaerba funziona in modo automatico

Non lasciare incustodito il rasaerba mentre è in funzione, se si è a conoscenza di animali domestici, bambini o persone nelle vicinanze.

3.3 Manutenzione e rimessaggio

- d. Serrare bene tutti i dadi, i bulloni e le viti per assicurarsi che il rasaerba sia sempre in condizioni perfette di funzionamento.
- e. Controllare frequentemente lo stato o il deterioramento delle parti di usura.
- f. Per maggiore sicurezza sostituire ogni parte danneggiata o usurata.
- g. Assicurarsi che vengano utilizzati solo dispositivi di taglio sostitutivi di tipo corretto.
- h. Assicurarsi che la batteria sia carica utilizzando il caricabatterie corretto consigliato dal produttore. L'uso improprio può causare scosse elettriche, surriscaldamento o trafileamenti di liquido corrosivo dalla batteria.
- i. In caso di trafileamento dell'elettrolito, sciacquare con acqua/agente neutralizzante, consultare un medico in caso di contatto con gli occhi, ecc.
- j. La manutenzione del rasaerba deve essere conforme alle istruzioni del produttore.



Pacco Batteria e Caricatore

Prima di caricare leggere le istruzioni. Assicurarsi che il vostro caricabatterie corrisponda all'alimentazione locale; assicurarsi che la connessione tra il caricabatterie e il pacco batteria sia corretta. È possibile ottenere una maggiore durata e prestazioni migliori se il pacco batteria viene caricato quando la temperatura dell'aria è compresa tra 18°C e 25°C. Non caricare la batteria a temperature dell'aria inferiori a 5°C o superiori a 40°C. Questo è importante in quanto si possono prevenire gravi danni al pacco batteria.

AVVERTENZE DI SICUREZZA PER IL PACCO BATTERIA

ALL'INTERNO DEL RASAERBA

1. Non smontare, aprire o distruggere il pacco batteria.
2. Non cortocircuitare un gruppo batteria. Non stoccare i gruppi batteria in modo disordinato in una scatola o in un cassetto dove potrebbero cortocircuitarsi reciprocamente o in seguito a contatto con materiali conduttivi. Quando la batteria non viene utilizzata, conservarla a distanza da oggetti metallici, come ad esempio fermagli, monete, chiavi, viti, chiodi o qualsiasi altro oggetto che potrebbe ponticellare i due poli. Il cortocircuito dei poli della batteria può provocare ustioni o incendi.
3. Non esporre il gruppo batteria a calore o fuoco. Evitare di stoccarla sotto la luce solare diretta.
4. Non sottoporre il gruppo batteria a urti meccanici.
5. In caso di trafiletti della batteria, non lasciar entrare in contatto il liquido con la pelle o gli occhi. In caso di contatto avvenuto, lavare copiosamente l'area interessata con acqua e consultare un medico.
6. Consultare immediatamente un medico se il liquido di una cella o di una batteria è stato ingerito.
7. Mantenere il gruppo batteria pulito e asciutto.
8. I gruppi batteria forniscono il miglior rendimento quando funzionano ad una temperatura ambiente normale (20 °C ± 5 °C).
9. Ricaricare esclusivamente con il caricabatterie raccomandato per il rasaerba. Non utilizzare alcun carica batteria che non sia specificamente progettato per l'uso su questo dispositivo. Un caricabatterie adatto per un altro tipo di batteria potrebbe provocare un incendio se utilizzato con tipo di batteria differente.
10. Non utilizzare un gruppo batteria che non sia specificamente progettato per l'uso su questo dispositivo.
11. Mantenere il gruppo batteria fuori dalla portata dei bambini.
12. Conservare le istruzioni originali del rasaerba per future consultazioni.
13. Effettuare uno smaltimento corretto.
14. La batteria scarica deve essere rimossa dal rasaerba e smaltita in modo sicuro.
15. Se il rasaerba deve rimanere inutilizzato per un lungo periodo, la batteria deve essere rimossa.
16. Non utilizzare una batteria modificata o danneggiata.

SIMBOLI DI SICUREZZA

Sul rasaerba si possono trovare questi simboli. Studiarli attentamente



PERICOLO: Leggere le istruzioni per l'utente prima di utilizzare il rasaerba.



PERICOLO: Disattivare il rasaerba prima di intervenire sul rasaerba o sollevarlo.



PERICOLO: Mantenere una distanza di sicurezza dal rasaerba durante il funzionamento. Mantenere mani e piedi a debita distanza dalle lame rotanti.



PERICOLO E DIVIETO: Non farsi trasportare dal rasaerba. Non mettere mai le mani o i piedi vicino o sotto il rasaerba.



Leggere e comprendere le istruzioni di uso e manutenzione



Marchio di conformità CE.



Emissione di rumore nell'ambiente circostante. Le emissioni del rasaerba sono riportate nei Dati tecnici a pagina XX e sulla targa dati.



Non è consentito smaltire questo rasaerba come normale rifiuto domestico. E' un RAEE. Assicurarsi che sia riciclato in conformità ai requisiti di legge locali.



Il cavo a bassa tensione non deve essere accorciato, allungato o giuntato. Non utilizzare un potenziometro vicino al cavo a bassa tensione. Fare attenzione quando si tagliano i bordi su cui sono posizionati i cavi.

Simboli sul pacco batterie



Leggere il manuale utente.



Non gettare la batteria nel fuoco e non esporre la batteria a fonti di calore. PERICOLO DI ESPLOSIONE



Non immergere la batteria nell'acqua.


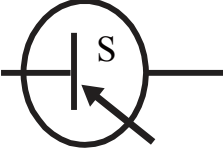





Marchio di riciclabilità.







Non è consentito smaltire questo pacco batteria come normale rifiuto domestico. Assicurarsi che la batteria sia riciclata in conformità ai requisiti di legge locali.

Simboli sull'alimentatore

	Leggere il manuale utente.
	SMPS (Alimentatore a commutazione)
	Doppio isolamento.
	SMPS (Alimentatore a commutazione) incorpora un alimentatore a commutazione di sicurezza e di isolamento a prova di cortocircuito.
	Non è consentito smaltire questo pacco batteria come normale rifiuto domestico. Assicurarsi che la batteria sia riciclata in conformità ai requisiti di legge locali.

Simboli sulla stazione di ricarica

	Leggere il manuale utente.
	Protezione da sbalzi di corrente
	Doppio isolamento.
	Non è consentito smaltire questo pacco batteria come normale rifiuto domestico. Assicurarsi che la batteria sia riciclata in conformità ai requisiti di legge locali.

ATTENZIONE: Leggere tutte le avvertenze di sicurezza e tutte le istruzioni. La mancata osservanza delle avvertenze e delle istruzioni potrebbe dar luogo a rischi di scosse elettriche, incendi e lesioni gravi.

Leggere attentamente le istruzioni per il funzionamento in sicurezza del rasaerba. Conservare questo manuale per eventuali riferimenti futuri.

Come installare il vostro robot rasaerba.

L'installazione del vostro robot rasaerba è semplice. L'intero processo richiede solo un po' di tempo, a seconda delle dimensioni del vostro giardino.

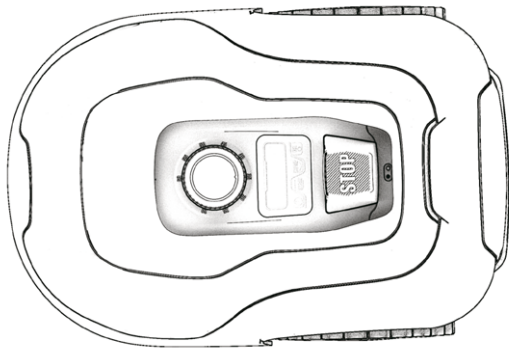
Funzionamento del Robot rasaerba

Il vostro rasaerba è progettato per falciare regolarmente, mantenendo un prato sano e migliore di prima. A seconda delle dimensioni del vostro prato, il vostro rasaerba può essere programmato per funzionare in qualsiasi momento o frequenza senza restrizioni, è qui per lavorare per voi.

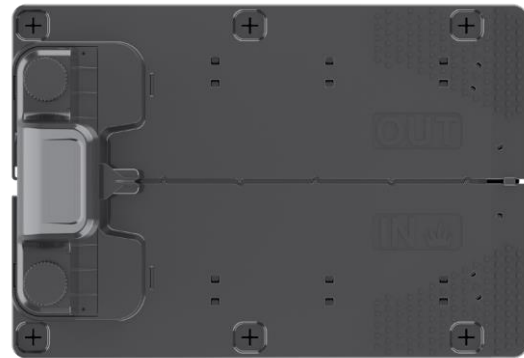
Preparazione

Prima di iniziare il processo di installazione, leggere attentamente l'intera guida all'installazione. Disegnare l'area di lavoro, inclusi tutti gli ostacoli, per vedere più facilmente le posizioni ideali per la base di ricarica e dove dovrebbe essere il percorso dei fili perimetrali.

NELLA SCATOLA (CONTENUTO)



Robot rasaerba x1



Base di ricarica x1



Ancoraggi della base x6



Lame di riserva x6



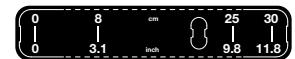
Bobina filo perimetrale x1
per i metri in dotazione
vedi tabella nelle pagine
successive



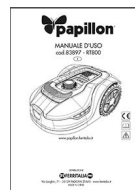
Pioli x la quantità vedi
tabella nelle pagine successive



Alimentatore x1



Misuratore di distanza x1



Manuale del Robot rasaerba

Dalla vostra cassetta degli attrezzi



Forbici



Martello



Metro a nastro

Dati tecnici e dati sulla rumorosità

Dati tecnici

Tipo mod. RT800

designazione del macchinario, rappresentativo del Robot rasaerba

Model	cod.83897 - RT800	cod.85299 - RT500
Dati tecnici Robot rasaerba		
Area di taglio	800m ²	500m ²
tensione	20V max	
Velocità lame senza carico	2800giri/min±100giri/min	
Diametro di taglio	180mm	
Altezza di taglio	20-60mm	
Posizioni dell'altezza di taglio	5	
Angolo massimo della pendenza superabile	36%	
Passaggio più ristretto possibile	0,8 m	
Tipo/modello Batteria	51NR19/65-2 - 18V 5Ah	51NR19/65 - 18V 2,5Ah
Tempo di ricarica	90min	
Potenza caricatore	cod.83903 INPUT:100-240VAC 50/60Hz 72W OUTPUT: 20V 3.0A (IP67)	cod.85300 INPUT:100-240VAC 50/60Hz 28W OUTPUT: 20V 1.1A (IP67)
Rumore (potenza acustica)	<55dB (2000/14/EC modificato da 2005/88/EC, Allegato III)**	
Peso	ca. 8kg	
Accessori		
Filo	170m	130m

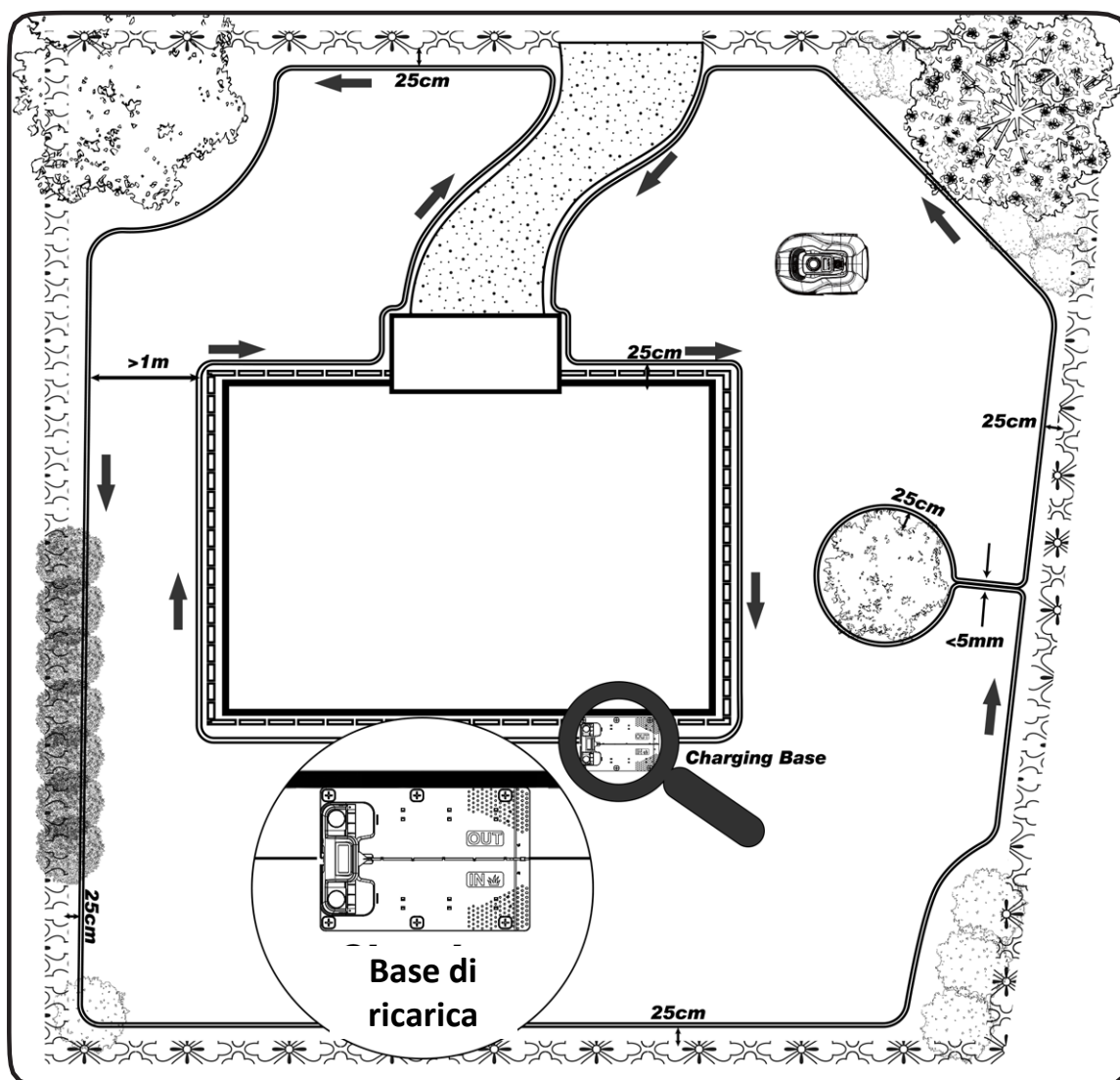
Picchetti	230P.zi	180P.zi
Lame	cod.83902 01(2,7g/pezz)	
Base di carica	cod.83901	
Gruppo batteria	cod.84475 (5INR19/65-2)	cod.85301 (5INR19/65)
Caricatore	cod. 83903	cod. 85300
Dati generali		
Protezione rasaerba	IPX5	
Protezione stazione di ricarica	IPX4	
Alimentazione	IP67	
APP	bluetooth 4.0	WIFI 2.4G +bluetooth 4.0

*Tensione misurata senza carico. La tensione di spunto della batteria raggiunge al massimo i 20 volt. Tensione nominale di 18 volt.

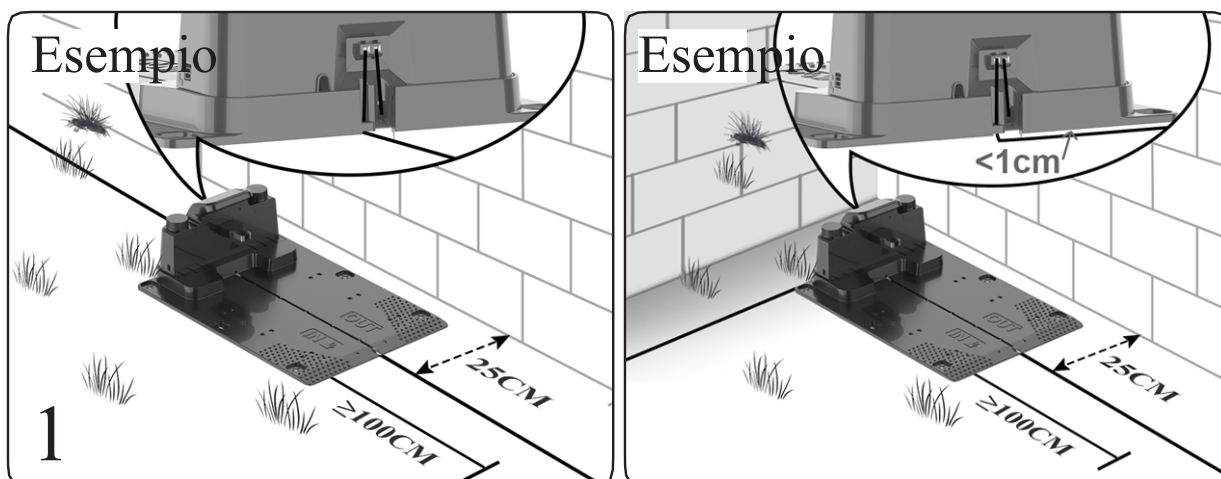
**E' inevitabile che il rasaerba, durante la fase di funzionamento, abbia un livello di emissione di rumore. Percorsi di lavoro rumorosi sono sottoposti a permessi e limitati entro alcuni periodi di tempo. Oltre a periodi di pausa, potrebbe essere anche necessario limitare il numero di ore di lavoro. Per una propria protezione personale e per quella delle persone nelle immediate vicinanze, dovranno essere indossate adeguate protezioni acustiche.

Si raccomanda l'acquisto degli accessori originali compresi nell'elenco sopra riportato presso lo stesso negozio che vi ha venduto il dispositivo. Far riferimento all'imballo degli accessori per ulteriori dettagli. Il personale di vendita può assistervi e fornire consigli.

Esempio di installazione



4. Installazione della base di carica



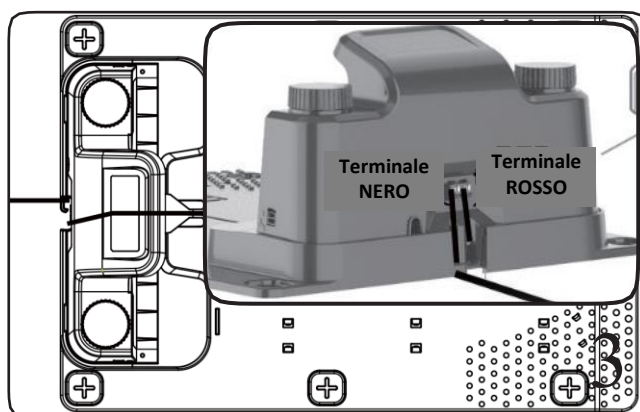
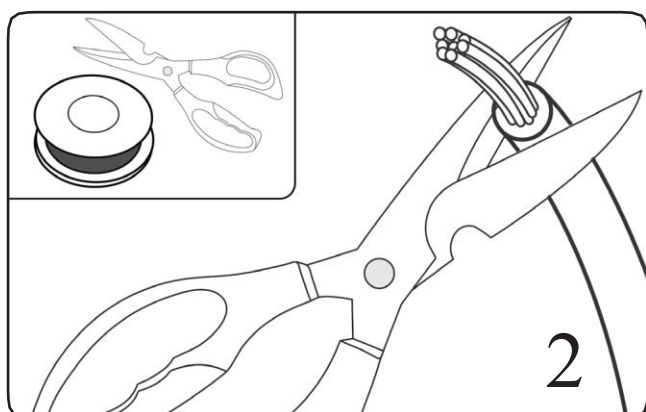
4.1 La base di ricarica può essere posizionata vicino al capanno degli attrezzi o vicino all'abitazione principale; quando si posa il filo perimetrale, lasciare almeno 1 metro di filo rettilineo, senza ostacoli, di fronte alla base di ricarica.

NOTA: Il filo perimetrale anteriore della base di ricarica deve essere diritto per almeno 1 m senza angoli o ostacoli per garantire un corretto aggancio.

La stazione di ricarica deve essere posizionata su un terreno relativamente piano. Non deve essere posizionato su un piano inclinato o in un qualsiasi punto che causi il piegamento della sua piastra.

4.2 Si consiglia di posizionare l'alimentatore su una parete ad almeno 30 cm di altezza e che il cavo di alimentazione sia fuori dall'area di lavoro del rasaerba. In caso contrario, se lo si desidera, lo si può interrare.

4.3 Spellare il cavo perimetrale per circa 10 mm ad un'estremità.



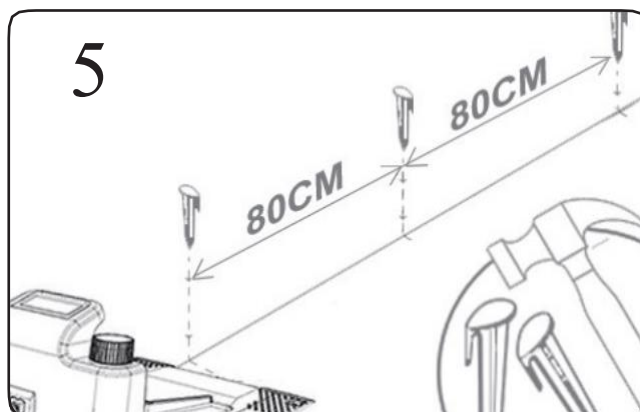
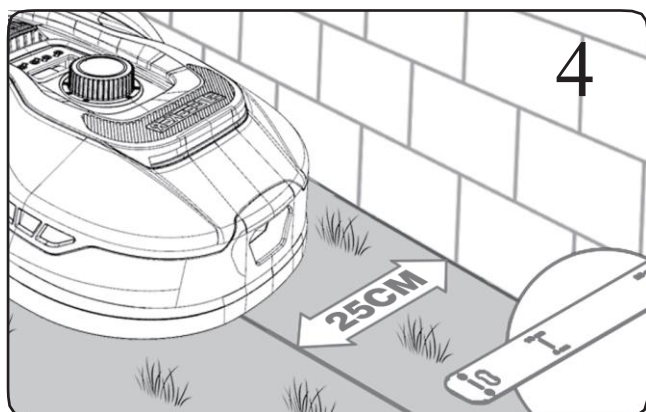
4.4 Inserire il filo perimetrale nel terminale (Rosso) - dal lato OUT, quindi il filo perimetrale attraverso la fessura sotto la piastra della stazione di ricarica.

4.5 Quando si posa il filo perimetrale per delimitare l'area di lavoro, tagliare la lunghezza di filo in eccesso. Spellare circa di 10 cm da un'estremità del filo perimetrale, inserire l'altro terminale (Nero) - dal lato IN.

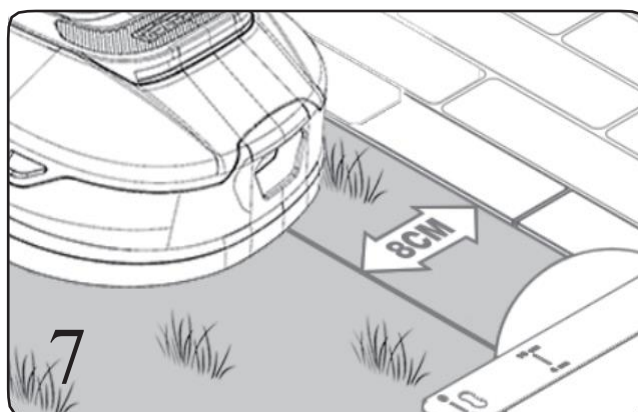
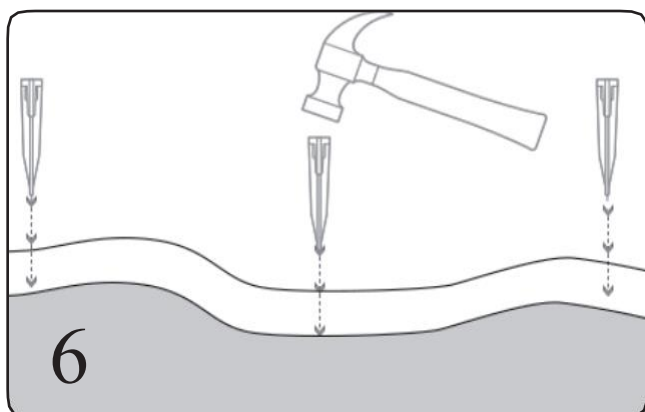
5. Installazione del filo perimetrale (NOTA)

5.1 Quando si posa il filo perimetrale, utilizzare il misuratore di distanza per mantenere uno spazio di 25 cm* tra il filo e il perimetro. Ciascun piolo deve essere posizionato a una distanza di circa 80 cm l'uno dall'altro, utilizzare il misuratore di distanza fornito in dotazione per garantire una corretta installazione. Se il terreno ha un'area irregolare, la densità dei pioli può essere aumentata in modo appropriato.

NOTA: la lunghezza massima consentita per il filo perimetrale è di 300 m.

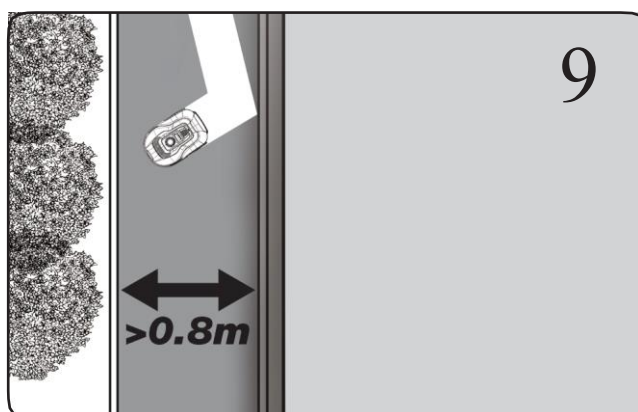
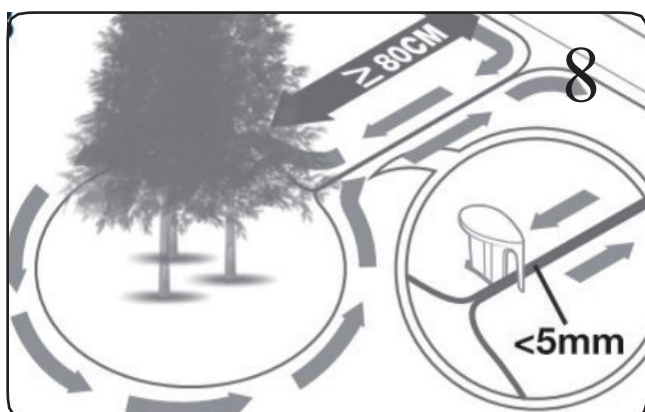


5.2 Se un ostacolo è a livello del suolo e sicuro per il passaggio del rasaerba, come un vialetto o un marciapiede, sono necessari solo 8 cm di spazio tra esso e il filo perimetrale.

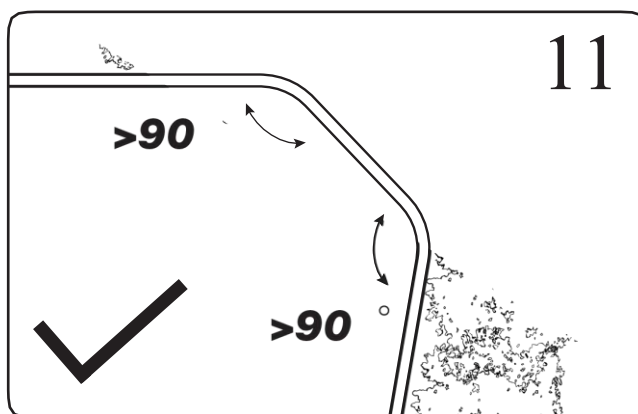
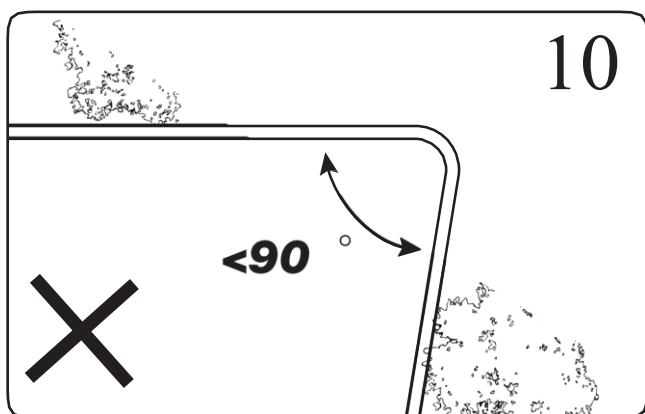


5.3 Requisiti per delimitare un'isola o un passaggio stretto

NOTA: Se si desidera non far passare il rasaerba su una parte di prato, come ad esempio fiori/cespugli/alberi e così via, si può posare il filo perimetrale fino a formare un'isola di esclusione. Come mostrato nella figura 9, il rasaerba può passare attraverso stretti passaggi larghi 0,8 m.

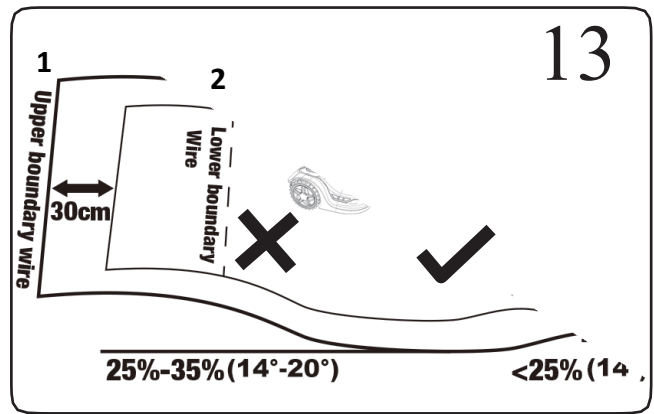
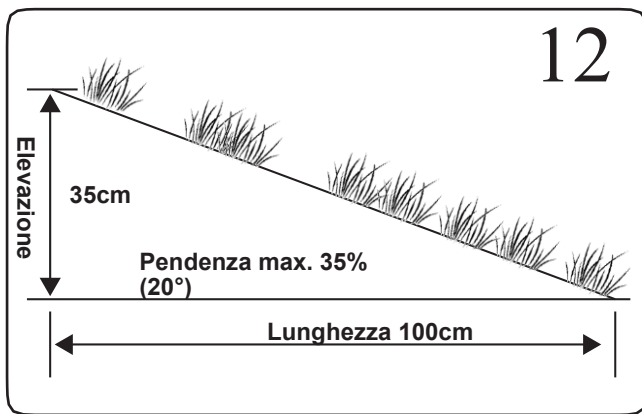


5.4 Assicurati che il filo perimetrale sia perfettamente steso in ogni angolo e che tutti gli angoli formati dal filo perimetrale siano di 90° o maggiori.



5.5 Pendenze

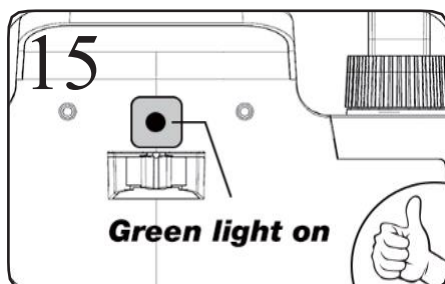
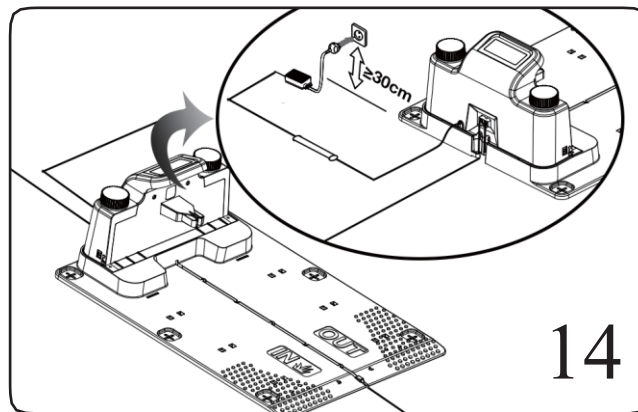
NOTA: il vostro rasaerba è in grado di percorrere in sicurezza pendii fino al 35% (20°), quindi evitare aree più ripide di questa. Come calcolare la pendenza del vostro prato.



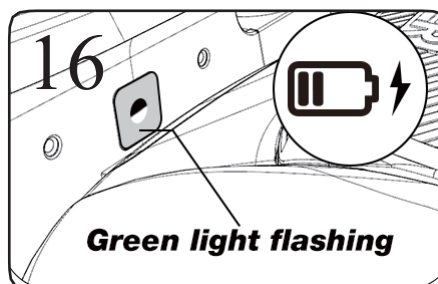
Il filo perimetrale (superiore 1 – inferiore 2) su pendii come mostrato nella figura 12, 13.

6. Collegare la base di ricarica alla fonte di alimentazione

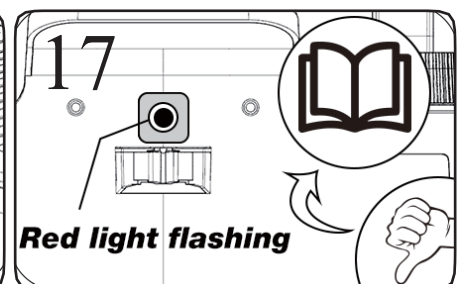
Inserire la spina del cavo di alimentazione nella presa di corrente, se la posa del filo perimetrale è corretta. Il LED della base di ricarica si accende di un verde brillante fisso. Consultare la tabella sottostante per controllare che il collegamento sia corretto.



Spia verde accesa



Spia verde lampeggiante

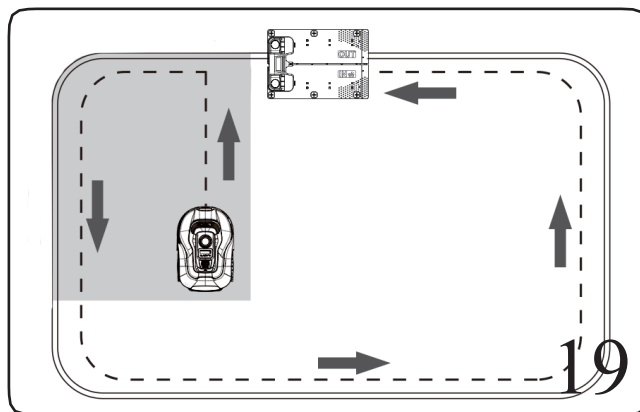
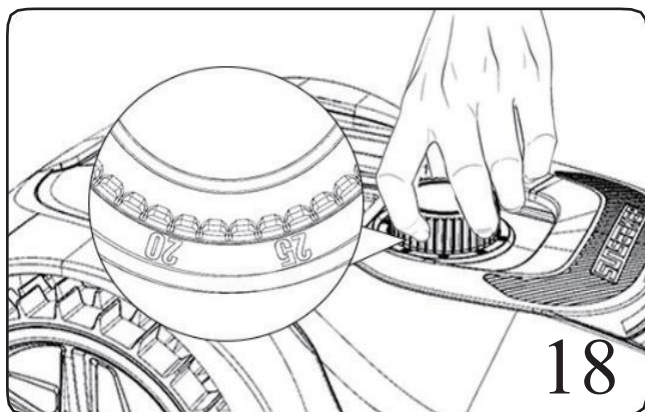


Spia rossa lampeggiante

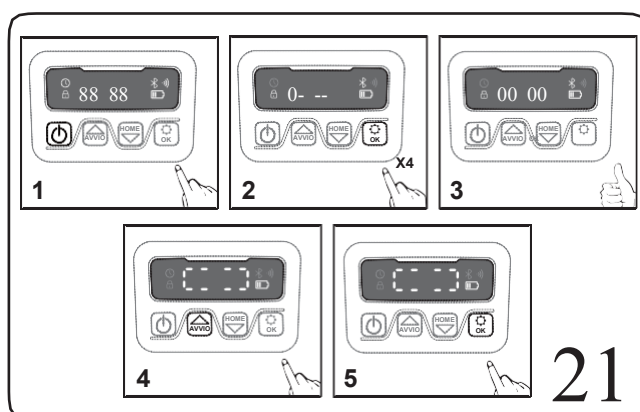
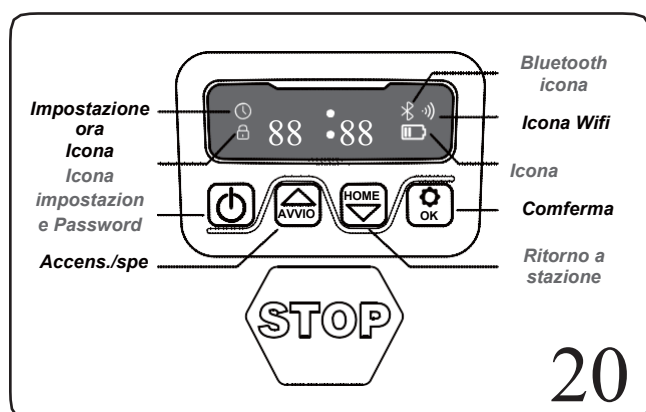
Stato spia LED	Spiegazione	Azione
Non acceso	Mancanza di alimentazione	Verificare che il cavo di alimentazione sia collegato correttamente al caricatore e che il caricatore sia collegato a un'adeguata alimentazione.
Spia verde	Il filo perimetrale è collegato correttamente, il rasaerba è completamente carico.	NA
Spia verde lampeggiante	Rasaerba in auticarica	NA
Spia rossa lampeggiante	Il filo perimetrale non è collegato; OPPURE il filo perimetrale è rotto	Controllare che le due estremità del filo perimetrale siano connesse ai relativi terminali. Verificare che il filo perimetrale non sia rotto.

7. Collaudo dell'installazione

Regolare l'altezza di taglio alla quota massima (60 mm) per il primo taglio. Posizionare il vostro rasaerba all'interno dell'area di lavoro, farlo lavorare per un certo tempo, quindi controllare correttamente il filo perimetrale, per controllare il corretto posizionamento del filo perimetrale posizionare il robot all'interno del prato come in figura 19 e premere i tasti Home e Ok per mandare il robot alla stazione di ricarica. Quando il rasaerba ritorna correttamente alla base di ricarica, l'installazione è stata completata con successo!



8. Guida rapida robot rasaerba (Interfaccia digitale)



- 1) Dopo l'installazione del filo perimetrale, è possibile iniziare a utilizzare il ROBOT rasaerba (consultare la Guida all'installazione del cavo perimetrale).
- 2) Premere ACCENSIONE/SPEGNIMENTO finché il ROBOT rasaerba non si accende. Per il primo utilizzo, inserire il codice PIN predefinito 0000 premendo OK per quattro volte quando il numero 0 lampeggia. (Il codice PIN può essere modificato, fare riferimento a "Impostazioni" nella Guida all'installazione).

NOTA: Il ROBOT rasaerba si spegne se non riceve alcun input entro 30 secondi dall'accensione.







Se si inserisce un codice PIN errato per dieci volte, il ROBOT MOWER emetterà un segnale acustico e quindi si spegnerà.

- 3) Premere START, quindi premere OK per iniziare a tagliare.
- 4) Premere HOME e poi OK, il robot ritornerà alla stazione di ricarica.

Il ROBOT rasaerba lavorerà continuamente fino al raggiungimento del livello basso di carica della batteria per poi ritornare alla base di ricarica. Una volta completata la ricarica, il ROBOT rasaerba riprenderà automaticamente la falciatura o rimarrà nella base di ricarica in base a quanto programmato.

9. Impostazioni



6.1 Cambio del codice PIN




Per cambiare il codice PIN, mantenere premuto i pulsanti  e  contemporaneamente per 3 secondi. L'icona  si accenderà, "PIN 1" lampeggerà, ciò significa che è necessario inserire il vecchio PIN. Dopo la visualizzazione di "PIN 1", il primo numero lampeggerà. Utilizzare  o  per selezionare il numero e premere  per confermare. Lampeggerà il numero successivo. Utilizzare lo stesso metodo per inserire il vostro vecchio PIN. Ora potete digitare il vostro nuovo PIN. Ad esempio, il nuovo codice PIN è impostato su 1234. Dopo aver inserito il vecchio PIN, "PIN2" lampeggerà e il primo numero lampeggerà di nuovo. Utilizzare lo stesso metodo per inserire il nuovo codice PIN desiderato (in questo esempio, 1234). Quindi "12 34" apparirà sul display. Il vostro codice PIN è stato cambiato con successo.



Solo come riferimento






6.2 Impostazioni anno, data e ora




Impostare anno, data e ora sono voci di impostazione obbligatorie. Se non si impostano queste voci, si influenzerà l'orario di pianificazione nell'impostazione seguente. Queste voci devono essere impostate nell'ordine di anno, data e ora. Per l'impostazione dell'anno, tenere premuto  per 5 secondi fino a quando l'icona  e un numero lampeggiano sul display, ad esempio 2020.

Utilizzare  o  per selezionare l'anno desiderato. Quindi premere  per confermare e terminare l'impostazione dell'anno.








Solo come riferimento

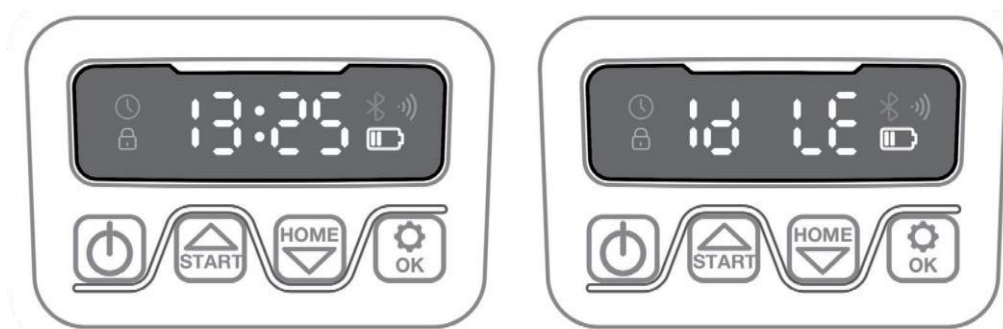
Contemporaneamente, l'icona  lampeggerà di nuovo e verrà visualizzato un numero per indicare la data, ad esempio, 08.25, che significa Agosto 25. Quando  sta lampeggiando, utilizzare  o  per selezionare il numero e premere  per confermare e terminare l'impostazione dell'anno.

Nel frattempo, l'icona ⌚ lampeggerà e verrà visualizzata l'ora, ad esempio 13:25. Quando 0-:-0 sta lampeggiando, utilizzare  o  per selezionare il numero e premere  per confermare.


6.3 Modifica dell'ora di inizio predefinita




L'ora di inizio predefinita 9:00 può essere modificata in qualsiasi momento premendo i pulsanti  e  contemporaneamente per 3 secondi. Ad esempio, se si desidera modificare l'ora alle 13:25, quando 0-:-0 lampeggia, utilizzare  o  per selezionare il numero e premere  per confermare.

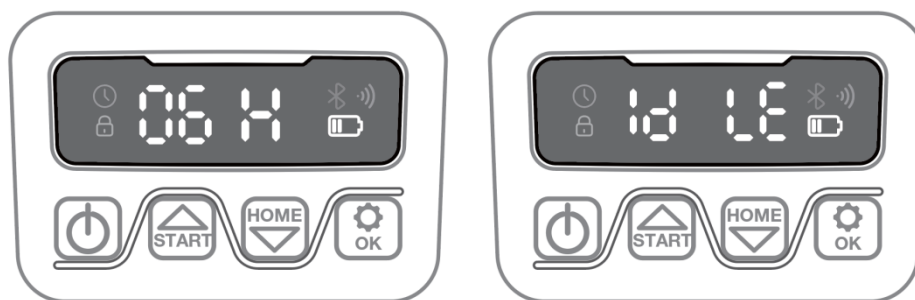
Quindi “13 25” apparirà sul display e il vostro rasaerba inizierà a tagliare dalle 13:25, allo stesso tempo si udirà un segnale acustico.








6.4 Modifica dell'ora di taglio giornaliera predefinita

Il tempo di taglio predefinito è 8 ore al giorno, lo si può cambiare in 1-24 ore, continuando a premere i pulsanti  per 3 secondi, ad esempio se si vuole passare a 06H.

Quando 08 H 0 sta lampeggiando, utilizzare  o  per selezionare il numero e premere  per confermare. Quindi “06 H” apparirà sul display. Quindi il vostro rasaerba taglierà 6 ore al giorno, allo stesso tempo si udirà un segnale acustico.



6.5 Modifica dei giorni di taglio settimanali

Il tempo di taglio predefinito per settimana è di 5 giorni, è possibile passare a 3 o 7 giorni, tenere premuti i pulsanti  e  per 3 secondi, ad esempio passare a 3 giorni alla settimana, -05- lampeggia, utilizzare  o  per selezionare il numero e premere  per confermare. Quindi “03” apparirà sul display.

10. Elenco di autocontrollo dei messaggi di funzione e di errore

Display	Spiegazione	Azione
F1	Ritardo pioggia attivato	Nessuna azione richiesta
E1	rasaerba al di fuori dell'area di lavoro	<ol style="list-style-type: none"> 1. Spegnerne il robot e portarlo all'interno dell'area di lavoro. Accendere il robot e premere Start. 2. Controllare se la base di ricarica è collegata correttamente al caricatore e se il caricatore è collegato a un'alimentazione adeguata, se sono collegati correttamente, i fili perimetrali sono collegati in modo errato e devono essere invertiti.
E11	Nessun segnale perimetrale	<ol style="list-style-type: none"> 1. Se il rasaerba si trova all'interno dell'area di lavoro, controllare la spia LED della stazione di ricarica, se diventa rossa significa che il filo perimetrale non è stato ben collegato ai morsetti sulla base di ricarica. Se era ben collegato ai morsetti e la spia LED continua a restare rossa, verificare se il filo perimetrale è interrotto.
E2	Motore ruote bloccato	<ol style="list-style-type: none"> 1. Spegnerne il rasaerba; portare il rasaerba in un'area libera da ostacoli. 2. Accendere il rasaerba. Premere START quindi OK. 3. Se il messaggio di errore è ancora visualizzato, spegnere il tosaerba; capovolgerlo e controllare se c'è qualcosa che impedisce alle ruote di girare. 4. Rimuovere qualsiasi ostruzione, girare il rasaerba in posizione verticale e riaccenderlo. Premere START quindi OK.
E3	Disco lame bloccato	<ol style="list-style-type: none"> 1. Spegnerne il rasaerba. 2. Capovolgere il rasaerba e controllare se c'è qualcosa che impedisce al disco lame di ruotare. 3. Rimuovere qualsiasi ostruzione. 4. Riportare il rasaerba in posizione verticale e posizionarlo in un'area con erba corta o regolare l'altezza di taglio. 5. Accendere il rasaerba. Premere START quindi OK.
E4	Paraurti bloccato	<ol style="list-style-type: none"> 1. Spegnerne il rasaerba. 2. Portare il rasaerba in un'area del vostro prato priva di ostacoli 3. Rimuovere la scocca flottante e controllare il magnete cilindrico sul coperchio flottante. In caso di assenza del magnete, ripristinarlo e riposizionare il coperchio flottante. 4. Accendere l'alimentazione. Premere START quindi OK.
E5	Il rasaerba è sollevato	<ol style="list-style-type: none"> 1. Spegnerne il rasaerba. 2. Portare il rasaerba in un'area del vostro prato priva di ostacoli. 3. Accendere il rasaerba. Premere START quindi OK. 4. Se il messaggio d'errore rimane visualizzato, spegnere il rasaerba e capovolgerlo. Controllare che non vi sia nulla che impedisca lo scorrimento della ruota anteriore. 5. Rimuovere qualsiasi ostruzione, girare il rasaerba in posizione verticale e riaccenderlo. Premere START quindi OK.

Display	Spiegazione	Azione
E6	Il sensore di ribaltamento è stato attivato	1. Capovolgere il rasaerba. Premere START quindi OK.
E7	I sensori di inclinazione sono stati attivati	Spegnere il rasaerba. Portare il rasaerba su un terreno pianeggiante del vostro prato. Accendere il rasaerba. Premere START quindi OK.
E8	Ricarica in stazione non riuscita	Controllare che il filo perimetrale su ogni lato della base di ricarica sia dritto per almeno 1 m senza angoli o ostacoli per garantire un corretto aggancio. La stazione di ricarica deve essere posizionata su un terreno relativamente piano. Non deve essere posizionato su un piano inclinato o in un qualsiasi punto che causi il piegamento della sua piastra. Agganciare manualmente il rasaerba alla base per la ricarica. Dopo che il rasaerba è completamente carico, premere START quindi OK.
BP	Protezione termica del pacco batteria	Controllare la temperatura della batteria. Se la temperatura è troppo alta, attendere che la temperatura si abbassi. Se la temperatura è troppo bassa, attendere che la temperatura sia >5 gradi centigradi. Premere START quindi OK. Se il messaggio di errore è ancora visualizzato, sostituire con una nuova batteria. Riavviare il rasaerba. Premere START quindi OK. Se l'errore si verifica ripetutamente, contattare un agente di servizio per assistenza.
EE	Errore sconosciuto	Riavviare il rasaerba. Premere START quindi OK. Se il messaggio d'errore è ancora visualizzato, contattare un agente di servizio per assistenza.

11. Aggiornamento Software

Il software può essere aggiornato quando sono disponibili nuove versioni. si può verificare la versione installata con la APP. Il software più recente può essere scaricato dal nostro sito Web. Aggiornare mediante USB. Vedere sotto per le istruzioni di scaricamento e installazione: (1) Trovare l'ultima versione del software su: www.papillon.ferritalia.it. Salvare il file su una USB formattata FAT32 vuota (unità flash). Eliminare tutti gli altri file sull'unità e controllare il formato. Se l'unità non è formattata in FAT32, riformattare l'unità.

(2) Posizionare il rasaerba su una superficie solida e in piano. Premere  per spegnere il vostro rasaerba

(3) Inserire l'unità USB (unità flash) nella porta. (Vedere Fig. Q1)

(4) Accendere il rasaerba. L'aggiornamento inizierà automaticamente. Attendere finché sul display non viene visualizzato OK, quindi rimuovere l'unità USB (unità flash) e chiudere saldamente il coperchio di protezione.

(5) Il manuale incluso con il rasaerba si basa sul software predefinito al momento della produzione. Alcune nuove caratteristiche/funzioni nella nuova versione potrebbero non essere presenti nel manuale.

12. Manutenzione

Il vostro rasaerba lavora sodo e deve essere pulito e controllato di tanto in tanto. Alcune parti richiedono la sostituzione quando si usurano. Spegner il rasaerba prima di eseguire qualsiasi servizio o manutenzione. Ecco come prendervi cura del vostro rasaerba.

12.1 Mantenetelo affilato

ATTENZIONE: Prima di pulire, regolare o sostituire le lame, spegnere il rasaerba e indossare guanti protettivi.

ATTENZIONE: Quando si montano nuove lame, assicurarsi di sostituire tutte le lame. Non è obbligatorio sostituire tutte le viti se sono in buone condizioni, se la vite è stata danneggiata o non può essere riparata, quindi è necessaria una nuova vite per montare la lama. Questo è importante per garantire il fissaggio della lama e bilanciare il disco di rotazione della lama. Il mancato utilizzo di nuove viti potrebbe causare gravi lesioni.

Ogni lama di taglio durerà fino a 2 mesi quando è programmata per falciare tutti i giorni. Controllare sempre se le lame sono scheggiate o danneggiate e nel caso, sostituirle. Quando le lame di taglio sono smussate e usurate, devono essere sostituite con le lame di ricambio fornite con il rasaerba. Le lame di ricambio sono disponibili anche presso il rivenditore di rasaerba più vicino.

Prima di tentare di sostituire le lame del rasaerba, spegnere l'alimentazione e indossare guanti protettivi.

IMPORTANTE: Dopo aver avvitato la lama al suo disco, assicurarsi che la lama possa girare liberamente.

12.2 Mantenete pulito

ATTENZIONE: Prima di pulire, spegnere il rasaerba. Indossare guanti protettivi prima di pulire il disco di rotazione della lama, è possibile pulire con acqua a bassa pressione (<1Mpa).

12.3 Rimessaggio invernale

Il vostro rasaerba durerà di più se conservato al chiuso. Quindi, anche se è problematico, vi consigliamo di riporre il vostro rasaerba nel vostro capannone o garage durante l'inverno.

Prima di preparare il vostro rasaerba per il letargo invernale, vi consigliamo di:

1. Pulire a fondo il vostro rasaerba.
2. Caricare completamente la batteria e rimuoverla dal rasaerba.
3. Disattivare l'alimentazione.
4. Per massimizzare la durata della batteria, caricare completamente la batteria e rimuoverla dal rasaerba prima di riporla durante l'inverno.

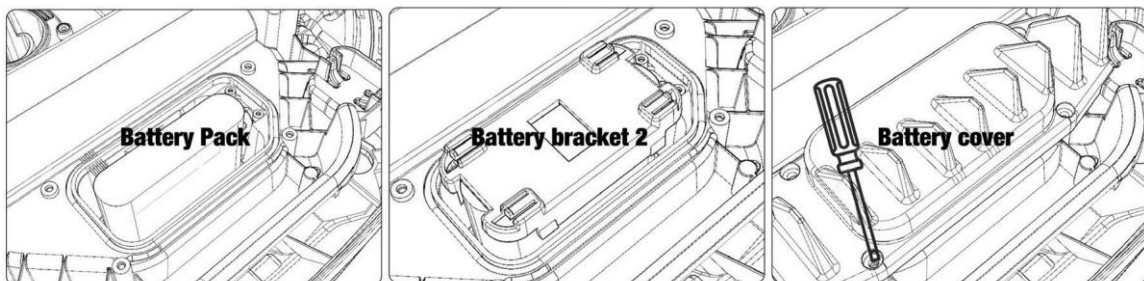
ATTENZIONE: Proteggere la parte inferiore del rasaerba dall'acqua. MAI riporre il rasaerba capovolto all'aperto.

12.4 Sostituzione della batteria

ATTENZIONE: *Spegnere prima di tentare qualsiasi regolazione, sostituzione o riparazione. Prima di sostituire le lame, spegnere il rasaerba e indossare guanti protettivi.*

Se è necessario sostituire la batteria, attenersi alla seguente procedura:

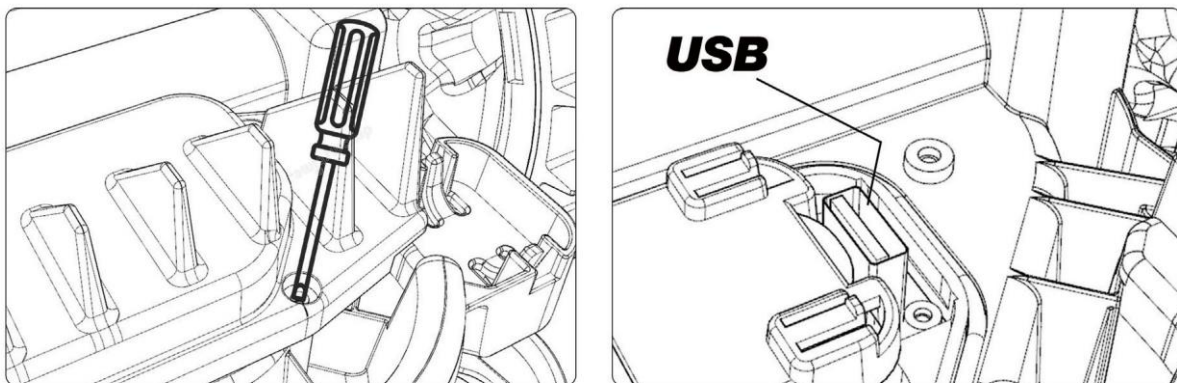
1. Capovolgere il vostro tosaerba.
2. Rimuovere le viti dal coperchio della batteria. Rimuovere il coperchio della batteria.
3. Estrarre con cautela la vecchia batteria. Premere sul fermo e sganciare i connettori. **NOTA:** Non tirare per i cavi. Tenere i connettori e rilasciare il fermo.
4. Collegare una nuova batteria originale collegando i connettori finché non scattano in posizione.
5. Montare la batteria come mostrato. Riportare il coperchio nella sua posizione e serrare le viti.



Pacco batteria

Staffa batteria 2

Coperchio batteria

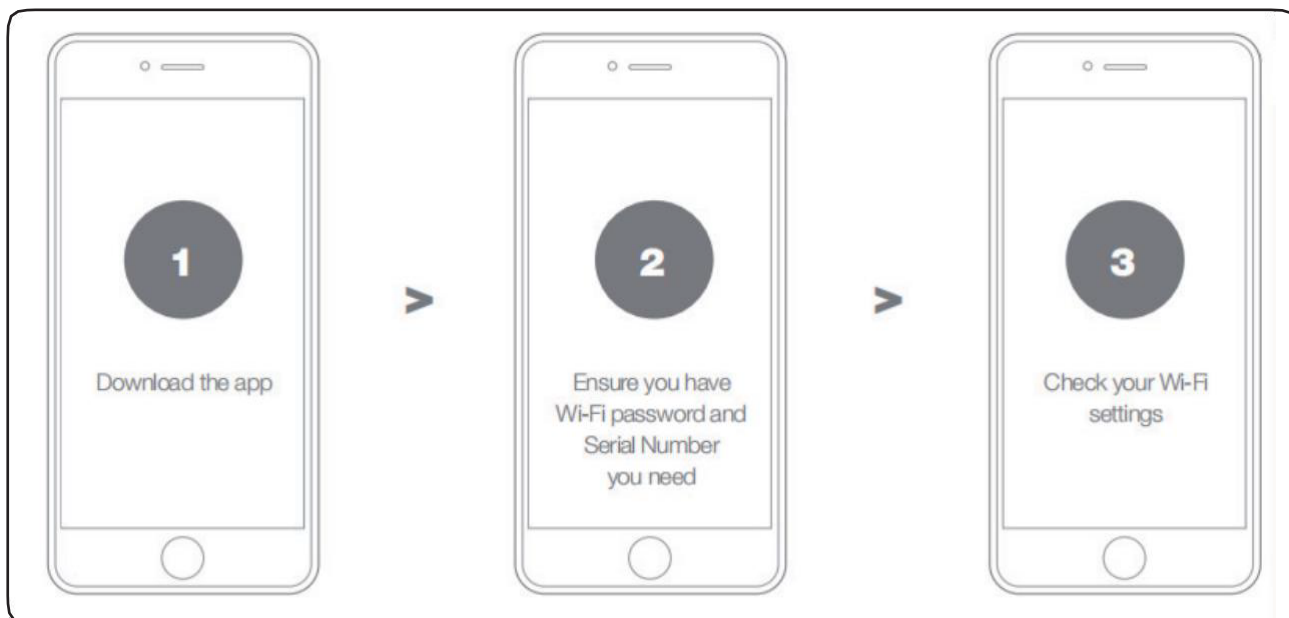


Q1

APP e IOT

Perché collegare il rasaerba

Il robot rasaerba è un dispositivo IOT (Internet delle cose). Per ottenere la piena funzionalità dal vostro rasaerba e tenerlo sempre aggiornato all'ultimo software, deve essere connesso a Internet tramite il tuo WIFI 2.4G o bluetooth 4.0.



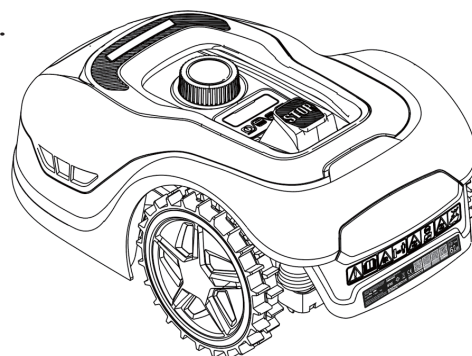
1. Scaricare la app

Scaricare prima l'app del rasaerba gratuita, scaricarla da Android (4.4.2 o versioni successive) o App Store (iOS 11 o versioni successive).



2. Assicurarsi di avere:

- La vostra password di rete WIFI.
- Numero di serie del rasaerba. Si trova sull'etichetta sotto il cofano posteriore del rasaerba
- Se non si vuole digitare il numero di serie, inserirlo scansionando il codice QR mediante la fotocamera del vostro telefono.



3. Controllare le vostre impostazioni WIFI

- Il rasaerba funziona solo con WIFI a 2,4 Ghz.
- Assicurarci che il proprio tosaerba e il proprio telefono siano collegati alla stessa rete.
- Assicurarci che la distanza tra il proprio tosaerba, telefono e router sia la più vicina possibile durante la connessione.
- NOTA: quando il rasaerba si sposta in un'area del prato con WIFI segnale debole o assente, le istruzioni inviate dall'app verranno eseguite solo quando il rasaerba ritorna in un'area con un buon segnale.

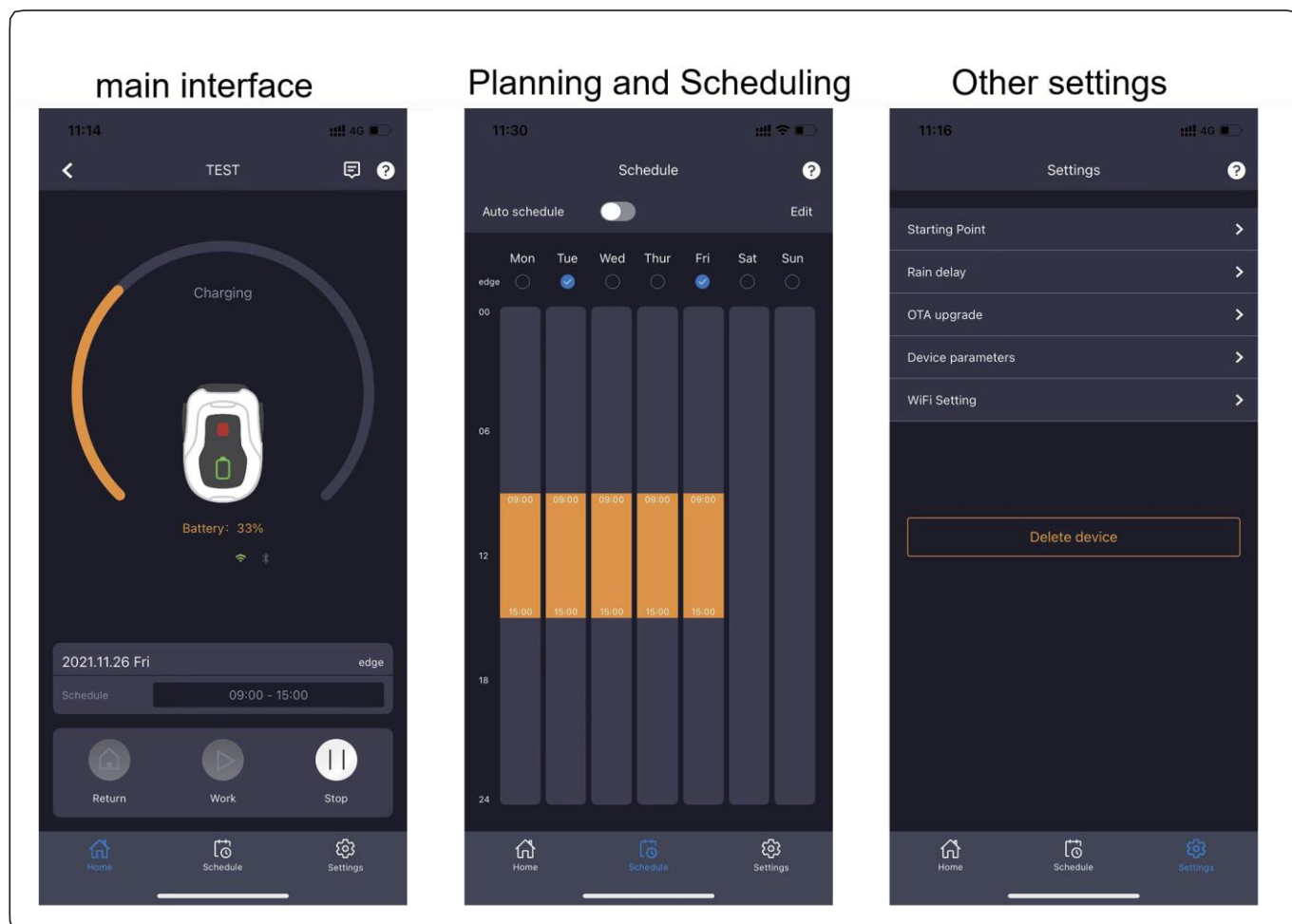
COME COLLEGARE IL rasaerba A INTERNET

Avviare l'app e seguire queste istruzioni

Interfaccia principale

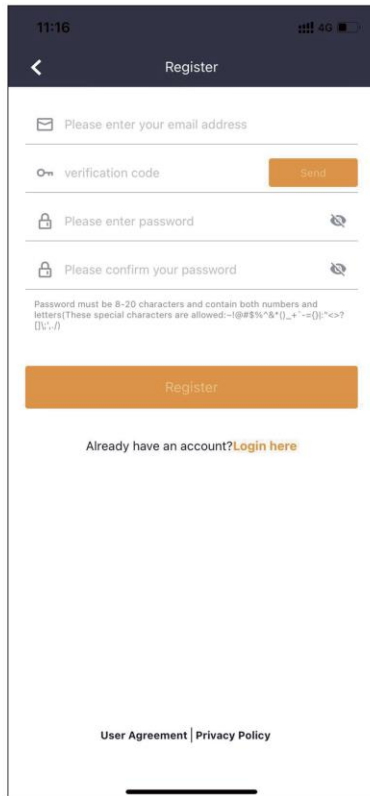
Pianificazione e programmazione

Altre impostazioni



LA APP DEL rasaerba NON E' UN SEMPLICE TELECOMANDO Non pensatelo come un telecomando, l'app è parte integrante dell'ecosistema avanzato del rasaerba basato sul cloud computing, una volta connesso, il rasaerba può accedere alle sue esclusive istruzioni di programmazione automatica dal cloud ed è in grado di scaricare il software più recente per ottimizzare le proprie prestazioni.

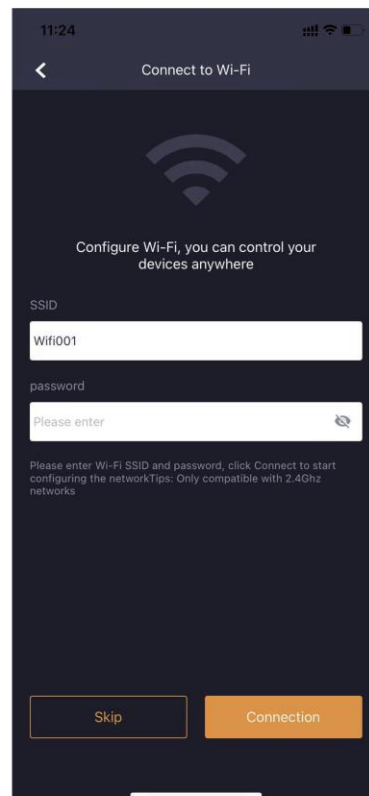
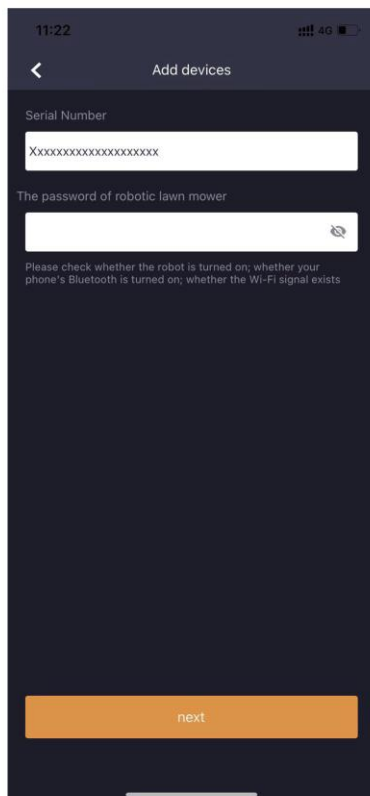
1.Register your account



2.Add mower use QR code



3. Input mower default password **0000** 4. connection network(WIFI)



1. Registra il tuo account
2. Aggiungere il codice QR di impiego del rasaerba
3. Inserire la password di default (0000) del rasaerba
4. Rete di connessione (WIFI)

NOTE



CONTENUTO DELLA DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

FERRITALIA Soc. Coop., distributrice per l'Europa dei prodotti PAPILLON, dichiara che il Robot Tagliaerba cod.83897 e 85299, descritti in questo manuale sono conformi alle direttive europee 2006/42/EC, 2014/53/CE, 2014/35CE, 201/65UE e (EU) 2015/864 direttiva Rohs 2012/19/UE RAEE.

Padova, Agosto 2024

Responsabile tecnico / Technical manager / Director tecnico: Paolo Lain